

**TÒA ÁN NHÂN DÂN
KHU VỰC 4
TỈNH L ĐỒNG**

Bản án số: **56/2025/HSST**
Ngày: 16-9-2025

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập – Tự do – Hạnh phúc

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TÒA ÁN NHÂN DÂN KHU VỰC 4 - L ĐỒNG

Với tHnh phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: bà **Vũ Thị Thúy THnh**

Các Hội thẩm nhân dân:

Ông Phạm Đức Minh

Bà Lê Thị Sáu

Thư ký phiên tòa: bà **Phạm Thùy Lương** – Là Thư ký Tòa án nhân dân khu vực 4 - L Đồng.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân khu vực 4 - L Đồng tham gia phiên tòa: ông **Nguyễn THnh Trung**– Kiểm sát viên.

Ngày 16 tháng 9 năm 2025, tại Hội trường Tòa án nhân dân huyện B L cũ xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số 34/2025/TLST-HS ngày 25/8/2025 theo quyết định đưa vụ án ra xét xử số 58/2025/QĐXXST-HS ngày 05/9/2025 đối với bị cáo:

Họ và tên: **Hoàng Công H**, sinh ngày 03/12/2002 tại L Đồng;

NKTT: số 777/33/1 Quốc lộ 20, thôn Ánh Mai 2, xã Lộc C, tHnh phố B Lộc, tỉnh L Đồng (nay là số 777/33/1 Quốc lộ 20, pH 3 B Lộc, tỉnh L Đồng)

Chỗ ở trước khi bị tạm giam: Không có nơi ở cố định

Quốc tịch: Việt Nam; Dân tộc: kinh; Tôn giáo: phật giáo; Giới tính: Nam;

Nghề nghiệp: lao động tự do; Trình độ học vấn: 8/12;

Con ông: Hoàng Công Bơi, sinh năm 1967; con bà Trương Thị B, sinh năm 1971. Hiện đều cư trú tại số 777/33/1 Quốc lộ 20, pH 3 B Lộc, tỉnh L Đồng

Vợ, con: chưa có; Gia đình có 03 chị em, bị cáo là con nhỏ nhất trong gia đình

Tiền sự, tiền án: Không;

Sau khi thực hiện Hnh vi phạm tội bị cáo đã bỏ trốn nên đã bị cơ quan CSĐT Công an tỉnh L Đồng ra Quyết định truy nã, đến ngày 18/5/2025 Cơ quan CSĐT Công an tỉnh L Đồng đã bắt được bị cáo và tạm giam tại Phân trại tạm giam khu vực số 8 – Trại tạm giam số 1 Công an tỉnh L Đồng từ ngày 18/5/2025 cho đến nay.

(Bị cáo có mặt tại phiên tòa).

+ Bị hại:

1. Bà Nguyễn Thị Thùy M, sinh năm 1984; Nơi tH trú: Tổ 2, pH 2 B Lộc, tỉnh L Đồng; Nơi ở hiện tại: tổ 13, pH 1 B Lộc, tỉnh L Đồng. vắng mặt

2. Bà Nguyễn Thị H, sinh năm 1987; Địa chỉ: 1/27/9 Lữ Gia, PH 3 B Lộc, tỉnh L Đồng. có mặt

+ Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan đến vụ án:

1. Bà Đoàn Thị H; sinh năm 1976; Địa chỉ: tổ 20, pH 2 B Lộc, tỉnh L Đồng. vắng mặt
2. Bà Lê Thị H; sinh năm 1984; địa chỉ: 814/16 Quốc lộ 20, Ánh Mai 2, pH 3 B Lộc, tỉnh L Đồng. vắng mặt
3. Anh Huỳnh Thanh D, tên gọi khác Ngao, sinh năm 1986
HKTT: Ấp Tín Nghĩa, xã Thống Nhất, tỉnh Đồng Nai
Chỗ ở hiện nay: Trại giam Đăk Plao, tỉnh L Đồng. Vắng mặt
4. Bà Trương Thị B, sinh năm 1971.
Địa chỉ cư trú: số 777/33/1 Quốc lộ 20, pH 3 B Lộc, tỉnh L Đồng. vắng mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Trong khoảng thời gian từ tháng 4/2024 Hoàng Công H đã thực hiện 02 vụ trộm cắp tài sản trên địa bàn tHnh phố B Lộc cụ thể như sau:

Vụ thứ nhất: Khoảng đầu tháng 4 năm 2024, Hoàng Công H điều khiển xe mô tô biển số 49K1-126.94 cùng với Huỳnh Thanh D, sinh năm 1986, HKTT: ấp Tín Nghĩa, xã Xuân Thiện, huyện Thống Nhất, tỉnh Đồng Nai điều khiển xe mô tô biển số 49T7-8121 đi đến khu vực đồi cao thuộc thôn 2, xã Lộc C, tHnh phố B Lộc, tỉnh L Đồng tìm tài sản sơ hở của người dân để trộm cắp. Khi cả hai đi đến căn nh của chị Nguyễn Thị H, sinh năm 1987, nơi cư trú: số 1/27/9 Lữ Gia, xã Lộc C, tHnh phố B Lộc, tỉnh L Đồng, thì phát hiện không có người trông coi nên đã nảy sinh ý định chiếm đoạt tài sản tại căn nh này. Thực hiện ý định D sử dụng mỏ lết mang theo bẻ khóa cổng để cả hai cùng đi vào bên trong rồi dùng tua vít tháo dỡ lấy 04 (bốn) bộ khung cửa nhôm gồm: 01 (một) bộ khung cửa chính, hình chữ nhật, chất liệu nhôm, gồm 01 khung bao và hai cánh mở; kích thước khung bao chiều ngang 2,26m, chiều cao 2,74m; 01 (một) bộ khung bao kính lấy sáng, hình chữ nhật, chất liệu nhôm, kích thước chiều ngang 2,34m, chiều cao 2,02m; 01 (một) bộ khung cửa phòng ngủ thứ nhất, hình chữ nhật, chất liệu nhôm, gồm 01 khung bao và 01 cánh mở; kích thước khung bao chiều ngang 0,90m, chiều cao 2,08m; 01 (một) bộ khung bao kính lấy sáng phòng ngủ thứ nhất, hình chữ nhật, chất liệu nhôm, kích thước chiều ngang 2,63m, chiều cao 1,84m, rồi cả hai cùng chở đến điểm thu mua phế liệu địa chỉ số 103 Đình Tiên Hoàng, pH 2, tHnh phố B Lộc, tỉnh L Đồng bán cho bà Đoàn Thị H, sinh năm 1976, nơi cư trú: tổ 20, pH 2, tHnh phố B Lộc, tỉnh L Đồng được số tiền 1.800.000đ (Một triệu tám trăm ngàn đồng). Số tiền này H và D đã chia nhau, tiêu xài cá nhân hết.

Tại Bản kết luận định giá tài sản trong tố tụng hình sự số: 81/KL-HĐĐGTS, ngày 08 tháng 9 năm 2024 của Hội đồng định giá tài sản trong tố tụng hình sự thành phố Bảo Lộc, kết luận:

- Giá trị tại thời điểm tháng 4/2024 của 01 (một) bộ khung cửa chính, hình chữ nhật, chất liệu nhôm, gồm 01 khung bao và hai cánh mở; kích thước khung bao chiều ngang 2,26m, chiều cao 2,74m là 7.532.000đ (Bảy triệu năm trăm ba mươi hai nghìn đồng)

- Giá trị tại thời điểm tháng 4/2024 của 01 (một) bộ khung bao kính lấy sáng, hình chữ nhật, chất liệu nhôm, kích thước chiều ngang 2,34m, chiều cao 2,02m là 3.165.000đ (Ba triệu một trăm sáu mươi lăm nghìn đồng)

- Giá trị tại thời điểm tháng 4/2024 của 01 (một) bộ khung cửa phòng ngủ thứ nhất, hình chữ nhật, chất liệu nhôm, gồm 01 khung bao và 01 cánh mở; kích thước khung bao chiều ngang 0,90m, chiều cao 2,08m là 2.276.000đ (Hai triệu hai trăm bảy mươi sáu nghìn đồng)

- Giá trị tại thời điểm tháng 4/2024 của 01 (một) bộ khung bao kính lấy sáng phòng ngủ thứ nhất, hình chữ nhật, chất liệu nhôm, kích thước chiều ngang 2,63m, chiều cao 1,84m là 3.216.000đ (Ba triệu hai trăm mười sáu nghìn đồng)

Tổng giá trị sản là 16.189.000đ (Mười sáu triệu một trăm tám mươi chín nghìn đồng).

Vụ thứ hai: Vào chiều ngày 20/4/2024, Hoàng Công H điều khiển xe mô tô biển kiểm soát 49K1-126.94 và mang theo 01 búa đinh đi tìm tài sản sơ hở để trộm cắp. Khi đến Homestay của chị Nguyễn Thị Thùy M ở địa chỉ: Số 20/4/2024 tại thôn Tân An, xã Lộc C, tHnh phố B Lộc, tỉnh L Đồng (Nay là pH 3 B Lộc, tỉnh L Đồng) thì H thấy không có người trông coi nên nảy sinh ý định đột nhập vào trong nH để trộm cắp tài sản. Thực hiện ý định, H trèo qua tường rào vào bên trong, sau đó dùng chiếc búa đập gãy khóa cửa chính của căn nH. Khi mở được cửa, H đi vào trong nH và lấy 01 chiếc tivi nhãn hiệu TCL đang treo trên tường của phòng khách rồi chở đi bán cho chị Lê Thị H, sinh năm 1984, nơi cư trú: số 814 Quốc lộ 20, xã Lộc C, tHnh phố B Lộc, tỉnh L Đồng (nay là số 814 Quốc lộ 20, pH 3 B Lộc, tỉnh L Đồng) được số tiền 2.000.000đ (hai triệu đồng). Số tiền này H đã tiêu xài cá nhân hết.

Tại Bản kết luận định giá tài sản trong tố tụng hình sự số: 81/KL-HĐĐGTS, ngày 08 tháng 9 năm 2024 của Hội đồng định giá tài sản trong tố tụng hình sự thành phố Bảo Lộc, kết luận:

- Giá trị tại thời điểm tháng 4/2024 của 01 (một) Tivi nhãn hiệu TCL, model L49S6500, màu đen, màn hình LED kích thước 49 Inch, tình trạng đã qua sử dụng (tài sản thu hồi được) là 2.333.000đ (Hai triệu ba trăm ba mươi ba nghìn đồng)

- Giá trị tại thời điểm tháng 4/2024 của 01 (một) Tai khóa cánh cửa sắt bị gãy (tài sản thu hồi được) là 103.000đ (Một trăm lẻ ba nghìn đồng).

Tổng giá trị tài sản là 2.436.000 đồng (Hai triệu bốn trăm ba mươi sáu nghìn đồng).

Sau khi thực hiện Hnh vi phạm tội, Hoàng Công H đã bỏ trốn khỏi địa phương. Do vậy cơ quan CSĐT Công an tHnh phố B Lộc (nay là Công an tỉnh L Đồng) đã ra Quyết định truy nã đối với bị cáo. Đến ngày 18/5/2025 thì bắt được bị cáo.

Tại phiên tòa bị cáo tHnh khẩn khai nhận toàn bộ Hnh vi phạm tội như nội dung bản cáo trạng.

Bị hại H đề nghị Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo.

Cáo traĩng soá 32/CTr-VKSBL ngày 21/8/2025 của Vieãn kieãm saùt nhaân daân khu vực 4 – L Đồng truy toá bò caùo Hoàng Công H về tội “Trộm cắp tài sản” theo quy định tại khoản 1 Điều 173 Bộ luật hình sự.

Tại phiên tòa đại diện Viện kiểm sát nhân dân khu vực 4 – L Đồng

trong phần tranh luận vẫn giữ nguyên quyết định truy tố như cáo trạng. Đề nghị áp dụng KHun 1 Nieuu 173; điểm b, s kHn 1; khoản 2 Điều 51; điểm g khoản 1 Điều 52; Điều 38 Bộ luật hình sự.

Xử phạt bị cáo Hoàng Công H từ 24 đến 30 tháng tù, thời hạn tù tính từ ngày 18/5/2025

Về hình phạt bổ sung: đề nghị không áp dụng

Về xử lý vật chứng: đã xử lý trong bản án trước, trong vụ án này không thu giữ vật chứng do vậy đề nghị HĐXX không đề cập đến.

Về trách nhiệm dân sự: Quá trình điều tra bị cáo Hoàng Công H đã tác động gia đình bồi tH cho bị hại là bà Nguyễn Thị H số tiền 16.189.000đ (Mười sáu triệu một trăm tám mươi chín nghìn đồng). Do vậy bà H không có yêu cầu đề nghị gì về dân sự và có đơn xin bãi nại cho bị cáo. Bị hại bà Nguyễn Thị Thùy M không có yêu cầu đề nghị gì về dân sự, người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan là bà Lê Thị H không có yêu cầu đề nghị gì về dân sự do vậy đề nghị HĐXX không xem xét.

Về án phí: Bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm theo quy định của pháp luật.

Bị cáo nói lời sau cùng: Đề nghị Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh luận tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về Hình vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra, Điều tra viên Công an tHnh phố B Lộc nay là Công an tỉnh L Đồng; Kiểm sát viên Viện kiểm sát nhân dân khu vực 4 – L Đồng trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo không có ý kiến hoặc khiếu nại về Hình vi, quyết định của Cơ quan tiến Hình tố tụng. Do đó các Hình vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến Hình tố tụng, người tiến Hình tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Về nội dung vụ án: Lời khai của bị cáo tại phiên tòa phù hợp với lời khai tại Cơ quan điều tra, phù hợp lời khai người bị hại, người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan đến vụ án và các chứng cứ khác có trong hồ sơ vụ án thể hiện: Vào một ngày đầu tháng 4 năm 2024, tại thôn 2, xã Lộc C, tHnh phố B Lộc, tỉnh L Đồng (nay là pH 3 B Lộc, tỉnh L Đồng) Hoàng Công H cùng Huỳnh Thanh D đã thực hiện Hình vi lén lút trộm cắp tài sản là 04 (bốn) bộ khung cửa nhôm có tổng trị giá tài sản là 16.189.000đ (Mười sáu triệu một trăm tám mươi chín nghìn đồng) của bà Nguyễn Thị H và ngày 20/4/2024 Hoàng Công H đã tiếp tục thực hiện Hình vi trộm cắp 01 chiếc tivi nhãn hiệu TLC màu đen, màn hình Led, kích thước 49 Inch có giá trị tài sản là 2.333.000đ (hai triệu ba trăm ba mươi ba nghìn đồng) của bà Nguyễn Thị Thùy M. Tổng giá trị tài sản Hoàng Công H đã trộm cắp là 18.522.000đ (mười tám triệu năm trăm hai mươi hai nghìn đồng).

Bị cáo lợi dụng sơ hở của chủ tài sản, để có tiền tiêu xài cá nhân, bị cáo đã chiếm đoạt tài sản có trị giá là 18.522.000đ đồng đã cấu tHnh tội “Trộm cắp tài sản” theo quy định tại khoản 1 Điều 173 Bộ luật hình sự như cáo trạng của Viện

kiểm sát nhân dân khu vực 4 – L Đồng đã truy tố là có căn cứ, đúng người, đúng tội, đúng pháp luật.

[3] Đánh giá tính chất của vụ án, Hnh vi của bị cáo gây ảnh hưởng xấu đến tình hình trị an tại địa phương, xâm phạm đến tài sản của người bị hại, sau khi thực hiện Hnh vi phạm tội bị cáo bỏ trốn và bị bắt theo lệnh truy nã nên cần thiết phải xử lý nghiêm mới có tác dụng giáo dục và phòng ngừa chung đối với loại tội phạm này.

[4] Về tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: Quá trình điều tra và tại phiên tòa bị cáo tHnh khẩn khai báo ăn năn hối cải, đã bồi tH thiệt hại khắc phục hậu cho bị hại, bị hại xin giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo nên bị cáo được áp dụng tình tiết giảm nhẹ theo quy định tại điểm b, s khoản 1, khoản 2 Điều 51 Bộ luật hình sự để xem xét giảm nhẹ một phần hình phạt cho bị cáo.

[5] Về tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự: bị cáo trộm cắp nhiều lần, mỗi lần có giá trị từ 2 triệu đồng trở lên nên cần áp dụng tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự “*phạm tội 02 lần trở lên*” quy định tại điểm g khoản 1 Điều 52 Bộ luật hình sự đối với bị cáo.

[6] Xét đề nghị của viện kiểm sát nhân dân khu vực 4 – L Đồng thấy rằng: Mức hình phạt đề nghị áp dụng đối với bị cáo là phù hợp với nhân thân và tính chất mức độ của Hnh vi phạm tội do bị cáo gây ra, đủ để răn đe, phòng ngừa riêng cho bị cáo và phòng ngừa chung cho xã hội, cũng như việc đấu tranh phòng chống tội phạm hiện nay.

[7] Về trách nhiệm dân sự: Quá trình điều tra bị cáo Hoàng Công H đã tác động gia đình bồi tH cho bị hại là bà Nguyễn Thị H số tiền 16.189.000đ (Mười sáu triệu một trăm tám mươi chín nghìn đồng). Do vậy bà H không có yêu cầu đề nghị gì về dân sự và có đơn xin bãi nại cho bị cáo. Bị hại bà Nguyễn Thị Thùy M không có yêu cầu đề nghị gì về dân sự, người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan là bà Lê Thị H không có yêu cầu đề nghị gì về dân sự do vậy HĐXX không xem xét.

[8] Về xử lý vật chứng: Quá trình điều tra, Cơ quan điều tra đã thu giữ và trả lại: 01 (một) xe mô tô biển số 49K1-126.94, nhãn hiệu HONDA, số khung: RLHJC5221CY651991, số máy: JC52E-5088499 cho bà Trương Thị B, sinh năm 1971, địa chỉ: số 777/33/1 Quốc lộ 20, pH 3 B Lộc, tỉnh L Đồng là chủ sở hữu hợp pháp. Thu giữ và trả lại cho bà Nguyễn Thị Thùy M 01 ti vi nhãn hiệu TCL, Model L49S6500, màu đen, màn hình Led, kích thước 49 Inch và 01 tai khóa cánh cửa sắt bị gãy. Đối với 04 bộ khung cửa nhôm mà các bị cáo đã chiếm đoạt của bà Nguyễn Thị H thì đã mang bán cho bà Đoàn Thị H, sau đó bà H đã bán lại cho người khác (không rõ nhân thân lai lịch) nên cơ quan CSĐT không thu hồi được do vậy HĐXX không xem xét.

[9] Theo các tài liệu chứng cứ có trong hồ sơ vụ án và lời khai của bị cáo tại phiên tòa đều cho thấy bị cáo có hoàn cảnh khó khăn, thu nhập không ổn định nên Hội đồng xét xử không áp dụng hình phạt bổ sung đối với bị cáo.

[10] Các vấn đề khác: Đối với Hnh vi dùng búa đinh đập làm hư hỏng tài sản là 01 tai khóa cửa của chị Nguyễn Thị Thùy M có giá trị 103.000đ. Xét thấy tại thời điểm thực hiện Hnh vi trên Hoàng công H chưa có tiền án, tiền sự nên cơ quan CSĐT không xem xét trách nhiệm hình sự đối với H về tội Cố ý làm hư hỏng tài sản là đúng theo quy định của pháp luật.

Đối với Huỳnh Thanh D đã có Hình vi cùng với bị cáo Hoàng Công H trộm cắp tài sản là 04 bộ khung cửa nhôm của bà Nguyễn Thị H thì đã bị Tòa án nhân dân tHnh phố B Lộc, tỉnh L Đồng (nay là Tòa án nhân dân Khu vực 4- L Đồng) xử phạt 21 tháng tù về tội trộm cắp tài sản theo Bản án số 67/2025/HSST ngày 24/4/2025 nên không đề cập xem xét.

Đối với bà Đoàn Thị H có Hình vi mua 04 (bốn) bộ khung cửa nhôm của các bị cáo. Quá trình điều tra xác định, tại thời điểm mua khung cửa nhôm nêu trên, bà H không biết rõ nguồn gốc khung cửa nhôm này do các bị cáo phạm tội mà có. Do vậy cơ quan CSĐT không xem xét trách nhiệm hình sự đối với bà H là đúng theo quy định của pháp luật.

Đối với bà Lê Thị H có Hình vi mua chiếc tivi của bị cáo Hoàng Công H. Quá trình điều tra xác định, tại thời điểm mua chiếc tivi nêu trên, bà H không biết rõ nguồn gốc chiếc tivi này do bị cáo Hoàng Công H trộm cắp có được. Do đó cơ quan CSĐT không xem xét trách nhiệm hình sự đối với bà H là đúng theo quy định của pháp luật.

[11] Về án phí: Bị cáo Hoàng Công H phải chịu án phí hình sự sơ thẩm theo quy định của pháp luật.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

1. Tuyên bố: Bị cáo Hoàng Công H phạm tội “Trộm cắp tài sản”.

Căn cứ khoản 1 Điều 173; điểm b, s kHn 1; khoản 2 Điều 51; điểm g khoản 1 Điều 52; Điều 38 Bộ luật hình sự.

Xử phạt bị cáo Hoàng Công H 24 (hai mươi bốn) tháng tù. Thời hạn tù tính từ ngày 18/5/2025.

2. Về án phí: Căn cứ khoản 2 Điều 136 Bộ luật tố tụng hình sự năm 2015 và Nghị quyết số 326/2016 UBTVQH 14 ngày 30 tháng 12 năm 2016 của Ủy ban TH vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí, lệ phí Tòa án. Buộc bị cáo Hoàng Công H phải nộp 200.000 đồng án phí hình sự sơ thẩm.

3. Về quyền kháng cáo: Bị cáo, bị hại có mặt tại phiên tòa được quyền kháng cáo bản án trong hạn 15 ngày, kể từ ngày 16/9/2025 để yêu cầu Tòa án nhân dân tỉnh L Đồng xét xử phúc thẩm.

Bị hại, người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan vắng mặt tại phiên tòa được quyền kháng cáo bản án trong hạn 15 ngày, kể từ ngày nhận được bản án hoặc kể từ ngày bản án được niêm yết theo quy định của pháp luật để yêu cầu Tòa án nhân dân tỉnh L Đồng xét xử phúc thẩm.

(Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan chỉ được kháng cáo phần có liên quan).

“Trường hợp bản án, Quyết định được thi Hình theo quy định tại Điều 2 Luật Thi Hình án dân sự thì người được thi Hình án dân sự, người phải thi Hình án dân sự có quyền thỏa thuận thi Hình án, quyền yêu cầu thi Hình án, tự nguyện thi Hình án hoặc bị cưỡng chế thi Hình án theo quy định tại các Điều 6; Điều 7, 7a, 7b và Điều 9 Luật thi Hình án dân sự; thời hiệu thi Hình án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật Thi Hình án dân sự.

Nơi nhận:

- TAND tỉnh L Đồng ⁽²⁾;
- VKSND tỉnh L Đồng;
- VKSND khu vực 4 - L Đồng;
- Phòng THADS khu vực 4 – L Đồng;
- Bị cáo; bị hại; người liên quan;
- Lưu hồ sơ.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

Vũ Thị Thúy THnh

THNH VIÊN HỘI ĐỒNG XÉT XỬ

THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA

Phạm Đức Minh-Lê Thị Sáu

Vũ Thị Thúy THnh

Nơi nhận:

- TAND tỉnh L Đồng ⁽²⁾;
- VKSND tỉnh L Đồng;
- VKSND huyện B L;
- Chi cục THADS H. B L;
- Bị cáo; bị hại; người liên quan;
- Lưu hồ sơ.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

Vũ Thị Thúy THnh

